

Procès-verbal

Protokoll

1

de la votation fédérale du 24 novembre 2024
Arrêté fédéral du 29 septembre 2023 sur l'étape d'aménagement 2023 des routes nationales

der eidgenössischen Volksabstimmung vom 24. November 2024
Bundesbeschluss vom 29. September 2023 über den Ausbauschnitt 2023 für die Nationalstrassen

District d'Entremont
Bezirk Entremont

Commune Orsières
Gemeinde Orsières

Electeurs inscrits Zahl der Stimmberechtigten	Bulletins entrés Eingelangte Stimmzettel	Bulletins n'entrant pas en ligne de compte Ausser Betracht fallende Stimmzettel		Bulletins valables Gültige Stimmzettel	Oui - Ja	Non - Nein	Observations Bemerkungen
		Blancs Leere	Nuls Ungültige				
2'168	1'051	6	4	1'041	432	609	

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,
Erstellt, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung,

à
in Orsières

le
den 24.11.24

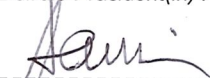


Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).

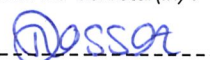


Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).

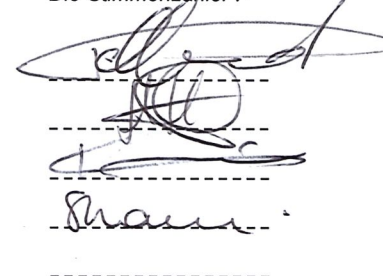
Le/la Président(e) :
Der/die Präsident(in) :



Le/la Secrétaire :
Der/die Sekretär(in) :



Les Scrutateurs :
Die Stimmzähler :



Procès-verbal

Protokoll

de la votation fédérale du 24 novembre 2024
Modification du 29 septembre 2023 du code des obligations (droit du bail: sous-location)

der eidgenössischen Volksabstimmung vom 24. November 2024
Änderung vom 29. September 2023 des Obligationenrechts (Mietrecht: Untermiete)

District d'Entremont
Bezirk Entremont

Commune Orsières
Gemeinde Orsières

Electeurs inscrits Zahl der Stimmberechtigten	Bulletins entrés Eingelangte Stimmzettel	Bulletins n'entrant pas en ligne de compte Ausser Betracht fallende Stimmzettel		Bulletins valables Gültige Stimmzettel	Oui - Ja	Non - Nein	Observations Bemerkungen
		Blancs Leere	Nuls Ungültige				
2'168	1'051	11	4	1'036	598	438	

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,
Erstellt, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung,

à
in Orsières

le
den 24.11.24



Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).



Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).

Le/la Président(e) :
Der/die Präsident(in) :

Le/la Secrétaire :
Der/die Sekretär(in) :

Les Scrutateurs :
Die Stimmzähler :

[Signature]

[Signature]

[Signature]

[Signature]

Procès-verbal

Protokoll

de la votation fédérale du 24 novembre 2024

der eidgenössischen Volksabstimmung vom 24. November 2024

Modification du 29 septembre 2023 du code des obligations (droit du bail: résiliation pour besoin propre) Änderung vom 29. September 2023 des Obligationenrechts (Mietrecht: Kündigung wegen Eigenbedarfs)

District d'Entremont
Bezirk Entremont

Commune Orsières
Gemeinde Orsières

Electeurs inscrits Zahl der Stimmberechtigten	Bulletins entrés Eingelangte Stimmzettel	Bulletins n'entrant pas en ligne de compte Ausser Betracht fallende Stimmzettel		Bulletins valables Gültige Stimmzettel	Oui - Ja	Non - Nein	Observations Bemerkungen
		Blancs Leere	Nuls Ungültige				
2'168	1'051	9	3	1'039	615	424	

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,
Erstellt, gelesen und unterzeichnet während der Sitzung,

à
in Orsières

le
den 24.11.24

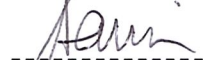


Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).



Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).

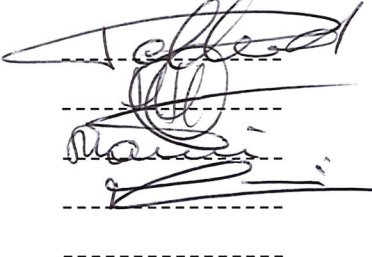
Le/la Président(e) :
Der/die Präsident(in) :



Le/la Secrétaire :
Der/die Sekretär(in) :



Les Scrutateurs :
Die Stimmzähler :



Procès-verbal

Protokoll

de la votation fédérale du 24 novembre 2024
Modification du 22 décembre 2023 de la loi fédérale sur l'assurance-maladie (LAMal)
(financement uniforme des prestations)

der eidgenössischen Volksabstimmung vom 24. November 2024
Änderung vom 22. Dezember 2023 des Bundesgesetzes über die Krankenversicherung (KVG)
(Einheitliche Finanzierung der Leistungen)

District d'Entremont
Bezirk Entremont

Commune Orsières
Gemeinde Orsières

Electeurs inscrits Zahl der Stimmberechtigten	Bulletins entrés Eingelangte Stimmzettel	Bulletins n'entrant pas en ligne de compte Ausser Betracht fallende Stimmzettel		Bulletins valables Gültige Stimmzettel	Oui - Ja	Non - Nein	Observations Bemerkungen
		Blancs Leere	Nuls Ungültige				
2'168	1'051	20	0	1'031	471	560	

Ainsi fait, lu et signé séance tenante,
Erstellt, verlesen und unterzeichnet während der Sitzung,

à Orsières le 24.11.24
in den

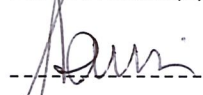


Dès le dépouillement achevé, le président du bureau de vote transmet au canton une copie du procès-verbal par courriel (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). L'original doit être adressé par voie postale au Département de la sécurité, des institutions et du sport, Service des affaires intérieures et communales, avenue de la gare 39, 1950 Sion (art. 85 de la loi du 13 mai 2004 sur les droits politiques).



Unmittelbar nach der Beendigung der Auszählhandlungen übermittelt der Präsident des Stimmbüros ein Doppel des Abstimmungsprotokolls dem Kanton, per E-Mail (votations-abstimmungen@admin.vs.ch). Das Original ist dem Departement für Sicherheit, Institutionen und Sport, Dienststelle für innere und kommunale Angelegenheiten, Bahnhofstrasse 39, 1950 Sitten auf dem Postweg zuzustellen (Art. 85 des Gesetzes vom 13. Mai 2004 über die politische Rechte).

Le/la Président(e) :
Der/die Präsident(in) :



Le/la Secrétaire :
Der/die Sekretär(in) :


Les Scrutateurs :
Die Stimmzähler :



